

# Anne Catherine SIMON

née à Berchem-Sainte-Agathe (Belgique) le 9 mai 1975

## rattachement institutionnel

Depuis 2004 je suis chargée de cours en linguistique française à l'UCLouvain, université dans laquelle j'ai obtenu un doctorat en Philosophie et Lettres en 2002 (LPGD+). J'ai été assistante-docteure et chargée de cours à l'Université de Genève de 2002 à 2004.



Attachée au Centre de recherche **VALIBEL** (Variétés linguistiques du français en Belgique) depuis 1997, j'y ai réalisé ma thèse et y conduis mes recherches actuelles.



## recherche

**Domaines** de recherche: linguistique sur corpus, prosodie, variation, syntaxe du français parlé, analyse du discours et des interactions verbales. Bases de données et **corpus oraux**: responsable de la gestion technique de la banque de données textuelles orales Valibel.

**Publications.** 1 livre en 2004, 3 livres en tant que co-éditrice et plus de 30 articles scientifiques (co)écrits en français et en anglais.



**Réseaux internationaux.** Collaborations régulières avec des linguistes de la KULeuven, Paris 10, Freiburg im Breisgau, Luxembourg, Lyon, Neuchâtel et Genève.

► Depuis 2002 Valibel collaboration active au projet international **Phonologie du français contemporain** au sein duquel je coordonne les études prosodiques. ► Séjours réguliers au Département de Linguistique de l'Université de Genève: projet sur **compétence discursive** financé par une Bourse d'Appui à l'Internationalisation; projet sur les corrélats acoustiques de la perception de l'accentuation en français. ► Depuis 2007, projet financé par le FNRS: établissement d'une procédure de **segmentation semi-automatique** du discours oral en unités minimales sur la base de critères syntaxiques et prosodiques.

## enseignement

Cours de linguistique française et plus particulièrement de syntaxe, d'analyse du discours, de phonétique, phonologie & prosodie et de méthodologie de la linguistique sur corpus. Développement d'un DVDROM (support multimédia interactif) "**Analyser la langue parlée**", financé par le Fonds de Développement Pédagogique de l'UCL: exemples sonores commentés, mini base de données textuelles orales pour les étudiants, parcours d'auto-apprentissage (recueillir des données orales, transcrire l'oral...), outils (tutoriels pour les logiciels d'analyse linguistique, glossaire, etc.), enseignements au niveau 3<sup>e</sup> cycle, en Communauté française et à l'étranger.

... détails, chiffres, faits >>

### BOURSES ET MANDATS

---

2004-	<b>Chargée de cours</b> à l'Université catholique de Louvain
2002-2004	Chargée de cours à l'Université de Genève, Département de Linguistique.
2002-2004	Chargée de recherche du Fonds national belge de la Recherche scientifique ( <i>Postdoctoral Researcher</i> ) à l'Université catholique de Louvain (Louvain-la-Neuve)
03/02-07/03	Assistante-docteure au Département de Linguistique de l'Université de Genève (comme chercheuse dans le projet plurifacultaire « Prosodie »)
1998-2002	Aspirant du Fonds national de la Recherche scientifique ( <i>Research Fellow</i> )
10/99-02/00	Lauréate du concours des bourses de voyages (Communauté française de Belgique)
1997-1998	Aspirant FSR de l'Université catholique de Louvain

### FORMATION ACADÉMIQUE

---

2002	<b>Thèse de doctorat:</b> <i>Structuration et segmentation prosodiques du discours. Une approche multidimensionnelle et expérientielle</i> (la plus grande distinction et les félicitations du jury). Promoteur: Prof. M. Francard, co-promoteur: Prof. E. Roulet; membres du jury: Prof. P. Mertens, J. Klein et R. Verdonk (UCL)
2002	Diplôme de l' <b>École doctorale</b> « Norme, cognition, culture », filière « Langues, linguistique et anthropologie culturelle » (UCL)
2000	<b>DEA</b> - Diplôme d'Études approfondies en Linguistique, filière « Analyse du discours » (Université de Genève) (mémoire: <i>La prosodie en discours</i> )
1999	<b>AESS</b> - Agrégation de l'Enseignement secondaire supérieur, obtenue avec la plus grande distinction (UCL)
1998	<b>DEC</b> - Diplôme d'Études complémentaires en Langue et littérature hispaniques réussi avec la plus grande distinction (tesina: <i>El efecto-personaje en La muerte de Artemio Cruz de Carlos Fuentes</i> ) (UCL)
1995-1997	<b>Licence</b> en Langues et Littératures romanes (UCL) réussie avec la plus grande distinction (mémoire: <i>Contribution à l'analyse des particules discursives en français contemporain: les ponctuants</i> )
1993-95	<b>Candidature</b> en Philologie romane réussie avec la plus grande distinction

### SÉJOURS A L'ÉTRANGER

---

2003-2006	Université de Freiburg (plusieurs séjours: 10-2003, 10-2004, 02-2005, 05-2006)
2002-2004	Divers mandats de recherche et d'enseignement à l'Université de Genève
08/1997	Centre de dialectologie et d'étude du français régional de l'Université de Neuchâtel
10/99-02/00	DEA à l'Université de Genève (bourse de voyage, Communauté française de Belgique)
01-06/96	Université de Caceres (ESP) (séjour ERASMUS)


### DOSSIER DE VALORISATION PÉDAGOGIQUE

---

Les informations concernant les activités d'enseignement (à l'UCL et à l'étranger), la direction de mémoires et de thèses, les activités de formation et les projets pédagogiques, sont rassemblés dans le Dossier de valorisation pédagogique (DVP).

### PUBLICATIONS

---

 Voir Liste des publications

**PROJETS DE RECHERCHE, FINANCEMENTS, RÉSEAUX INTERNATIONAUX**

- 2008 Fonds de développement pédagogique (FDP) pour la réalisation d'une *plate-forme eLearning* pour le master international Francophonie – FLE (PST à 50%, S. Bachy + informaticien 40%)
- 2007-2009 Projet EXPRESSIVE financé par un WIST (Région wallonne), engagement de J.-Ph. Goldman, <http://recherche-technologie.wallonie.be/projets/index.html?IDD=8435>
- 2007-... CIEL\_F: Corpus International Écologique en Langue française (collaboration avec Freiburg-im-Breisgau, S. Pfänder; Lyon, L. Mondada) – *pas de financement spécifique*
- 2007-2008 FRFC (engagement d'un post-doc pour 2 ans, chercheuse: Anne Dister) obtenu avec L. Degand, *Établissement d'une procédure de segmentation du discours oral en unités minimales (MDU) sur la base de critères syntaxiques et prosodiques*. Experts externes: Anne Lacheret (Paris 10), Piet Mertens (KULeuven), J.-Ph. Goldman (Genève)
- 2005-2007 +2008-2010 Bourse d'Appui à l'Internationalisation (BAI) avec l'Université de Genève – *Modèle de la compétence discursive et outils de formation à la communication orale et écrite*. Responsable à Genève: A. Auchlin. Nouvelle bourse FAI.
- 2005-2008 Fonds de développement pédagogique (FDP) pour la réalisation d'un *support multimédia (CD-ROM) contenant des données linguistiques pour les cours* (financement d'un PST à 50%, S. Bachy)
- 2004-2009 Collaboration à l'Action de Recherche Concertée *Régulation de l'hétérogénéité linguistique en contexte multiculturel. Le français en contact dans les écoles bruxelloises* (co-promotion d'une thèse, S. Audrit)
- depuis 2003 membre du projet international *Phonologie du Français Contemporain: usages, variétés et structure* (dirigé par J. Durand, B. Laks, C. Lyche); responsable de la partie "prosodie" (publication d'un volume à l'été 2008, Hermès) – *pas de financement spécifique*
- depuis 2002 Développement technique des banques et bases de données Valibel (alignement texte/son; métadonnées; logiciel **[moca]**) – collaboration avec l'U. de Freiburg (P. Auer), l'U. du Luxembourg (P. Gilles) et le Cental (UCL) – *financements ponctuels*

**ORGANISATION DE COLLOQUES**

- 2007 Co-organisation de *IDP 2007, Symposium international Interface Discours Prosodie*, Universités de Genève et de Louvain-la-Neuve
- 2006 Co-organisation du colloque *Approches phonologiques et prosodiques de la variation sociolinguistique: le cas du français*, avec Ph. Hambye, VALIBEL, Louvain-la-Neuve
- 2000 Co-organisation du colloque international *Politesse et Idéologie* avec M. Wauthion, LLN
- 1999 Membre du comité d'organisation du *Colloque international Français de référence*, VALIBEL, LLN

**COMMUNICATIONS À DES COLLOQUES**

- 22-26/09/08 A Method for Automatic and Dynamic Estimation of Discourse Genre Typology with Prosodic Features, présenté par N. Obin, co-auteurs: A. Lacheret-Dujour, C. Veaux, X. Rodet, A.C. Simon, Interspeech 2008, Brisbane, Australia
- 9-13/09/08 *Approches syntaxiques en français parlé : vers la structuration en unités minimales du discours*, A. Dister (présentation), L. Degand, A.C. Simon, 27<sup>e</sup> colloque international sur le Lexique et la Grammaire, L'Aquila (I).
- 3-5/09/08 Les *phonostyles*: une description prosodique des styles de parole en français, présentation par A.C. Simon, collab. A. Auchlin, J.-Ph. Goldman, M. Avanzi, Congrès annuel de l'Association for French Language Studies, Les voix du français: usages et représentations, U. of Oxford

- 12/07/08 La détection des proéminences syllabiques. Un aller-retour entre l'annotation manuelle et le traitement automatique, avec M. Avanzi et J.-Ph. Goldman, 1er Congrès mondial de linguistique française (CMLF-08), La Cité Internationale Universitaire de PARIS
- 6-9/5/2008 Prosody and experiential blending: where and how do prosodies join linguistic meaning (tempo, rhythm, melody) in discourse and interaction, avec A. Auchlin, *Satellite Event around Speech Prosody 2008*, EMUS - Expressivity in Music and Speech, *Prosody and expressivity in speech and music*, Campinas, Brésil
- 6-9/5/2008 ProsoReport: an automatic tool for prosodic description. Application to a radio style, avec J.-Ph. Goldman, A. Auchlin, M. Avanzi, *Speech Prosody 2008*, Campinas, Brésil
- 24-26/04/08 La segmentation en unités minimales est-elle propre au genre ? Quatre discours académiques à la loupe, avec Anne Dister et Liesbeth Degand, Les discours universitaires. Fromes, pratiques, mutations. Colloque international organisé par les Universités de Bruxelles (ULB), Liège (ULG) et Louvain (UCL), Bruxelles
- 20-23/02/08 Minimal discourse units in spoken French: Uncovering genre-bound segmentation strategies, avec L. Degand, 7th International Workshop on Multidisciplinary Approaches to Discourse 2008 (MAD 08) "Linearisation and Segmentation in Discourse", Lysebu, Oslo, Norway, présentation par L. Degand.
- 6-8/12/07 La variation prosodique régionale en français (Liège, Vaud, Tournai, Lyon). Description outillée, avec J.-Ph. Goldman, Regards croisés sur la phonologie du français contemporain, Maison des Sciences de l'Homme
- 12-14/09/07 Phonostylographe, un outil de description des phonostyles prosodiques. Chroniques radiophoniques et style lu, avec J.-Ph. Goldman, A. Auchlin & M. Avanzi, Symposium International 'Interface Discours Prosodie'
- 27-31/08/07 A methodology for the automatic detection of perceived prominent syllables in spoken French, avec A. Lacheret (conférence), J.-Ph. Goldman, A. Auchlin & M. Avanzi, Interspeech 2007, Anvers
- 8-13/07/07 Segmenting spoken discourse: How prosody and syntax work hand in hand when defining minimal discourse units in spoken French avec L. Degand et A. Dister, *International Pragmatics Conference*, Göteborg
- 8-13/07/07 Prosodic grouping: condensing vs. breaking up strategies in the construction of minimal discourse units in spoken French, avec L. Degand, *International Pragmatics Conference*, Göteborg
- 12-15/02/07 Parataxe et prosodie, avec P. Mertens, *La Parataxe, 1<sup>er</sup> colloque suisse de macro-syntaxe*, Université de Neuchâtel
- 13/01/07 Comment outiller la transcription prosodique ? Quelques pistes d'implémentation automatique ». Workshop AFLS « Les français des corpus 2 », Bristol, Royaume-Uni, présentation par M. Avanzi.
- 7-9/12/2006 Pour un codage prosodique outillé. Partie 1: outil segmentation semi-automatique sous Praat – Partie 2: détection de proéminences, avec Jean-Philippe Goldman, Mathieu Avanzi, Anne Lacheret, Piet Mertens, *Phonologie du français: du social au cognitif*, Paris, MSH
- 14-17/09/06 [moca] – Multimedia Oral Corpora Administration. Un système de gestion et d'annotation de données orales, avec Peter Gilles, Laurent Kevers, 3<sup>rd</sup> Freiburg Workshop on Romance Corpus Linguistics, Corpora and Pragmatics
- 6-8/07/06 Table ronde "Vers un corpus international et équilibré de la langue française" Domaines prosodiques de la variation phonétique, avec Philippe Hambye, *Approches phonologiques et prosodiques de la variation sociolinguistique: le cas du français*, Louvain-la-Neuve
- 15-18/06/06 Un DVD comme support d'apprentissage dans des cours de linguistique française, avec S. Bachy, 23e colloque de l'Association Internationale de Pédagogie Universitaire, Monastir [présentation assurée par S. Bachy]
- 7-9/06/06 Structures segmentées, discours et interaction: le rôle de la prosodie, avec Anne Grobet, *Les linguistiques du détachement*, ATILF-Nancy
- 5-8/06/06 Constitution d'une base de données pour l'analyse prosodique en langage spontané avec François Poiré, *Les français d'ici - Acadie, Québec, Ontario, Ouest canadien*, Queens University, Kingston [présentation assurée par FP]
- 12-14/04/06 Réalisation d'un CD-ROM contenant des données du langage oral organisées en parcours didactiques d'initiation à l'analyse linguistique, à partir des bases de données VALIBEL, avec S. Bachy, 8<sup>e</sup> Biennale de l'Éducation et de la Formation, Lyon [présentation assurée par S. Bachy]

- 14-15/11/05 Minimal Discourse Units: can we define them, and why should we?, *Symposium on the Exploration and Modelling of Meaning (SEM05)*, avec Liesbeth Degand, Biarritz, France
- 5-8/10/05 'My brother, he drives like crazy. Contextual salience, linguistic marking and discourse organisation in spoken French, avec Liesbeth Degand, *Multidisciplinary Approaches to Discourse (MAD 2005)*, Chorin / Berlin
- 8-9/09/05 Interprétation des scansion rythmiques en français, *IDP05, Interfaces Discours-Prosodie*, Aix-en-Provence
- 25-27/08/05 L'allongement vocalique en position finale et pénultième de groupe intonatif: étude de cas et réflexions méthodologiques, *Phonological variation: the case of French*, Tromsø, Norvège
- 15-18/06/05 La gestualité prosodique au service de l'objet enseigné, avec Christophe Ronveaux, panel *Gestualité, corporéité et multiactivité dans les interactions en situation de travail* coordonné par Laurent Filliettaz lors du Colloque *Interacting Bodies*, Lyon
- 9-11/12/04 Le domaine de la variation prosodique régionale: aspects phonologiques et prosodiques, *Phonologie et phonétique du français: du segmental au prosodique*, Maison des Sciences de l'Homme, Paris
- 04/11/04 Comment représenter la structure informationnelle du discours?, *La recherche dans le domaine de l'interprétation simultanée: l'apport des études linguistiques portant sur des corpus oraux*, Département de Traducteurs-Interprètes de la Vlekho, Bruxelles
- 26-28/04/04 (En)action, expérientiation du discours et prosodie, avec L. Filliettaz, A. Auchlin & A. Grobet, colloque Les modèles du discours face au concept d'action, *9<sup>e</sup> colloque de Pragmatique et Colloque Charles Bailly*, Veyonnaz (CH)
- 1-5/04/04 Panel *Linguistic Norms and Identity Constructions: Conflicts between objective vs subjective perspectives in defining linguistic varieties*, co-organisé avec Ph. Hambye, *Sociolinguistics Symposium 15*, Newcastle (UK)  
+ Problems and methods in identifying linguistic varieties: the case of regional varieties of French in Belgium », communication avec Ph. Hambye
- 11-13/12/03 L'analyse de la variation prosodique dans les données conversationnelles: propositions théoriques et méthodologiques, *Phonologie et phonétique du français: données et théories* Maison des Sciences de l'Homme, Paris
- 13-18/07/03 Panel « Prosodie et Discours / Prosody and Discourse », 8th International Pragmatics Conference, Toronto (CA) (3 sessions/11 contributions)  
+ An experiential approach to prosody in discourse, avec A. Auchlin  
+ Marquage prosodique du focus en français: le rôle de l'accentuation, avec A. Grobet
- 5-6/07/03 Les projets internationaux dans le domaine de la variabilité prosodique, *5<sup>e</sup> Journées de Phonologie du Français Contemporain*, ERSS, Toulouse
- 14-16/05/03 Des marquages prosodiques de la question dans l'interaction, avec A. Grobet et A. Auchlin, *États de la question*, U. de Fribourg
- 27-29/03/03 Interfaces prosodie - discours: le marquage intonatif des unités informationnelles, avec A. Grobet, *Colloque international Interfaces prosodiques*, Nantes
- 31/01-01/02/2003 Phonologie et facteurs identitaires en Belgique » (avec M. Francard & P. Hambye), *4<sup>èmes</sup> Journées Phonologie du Français Contemporain*, Paris 10
- 8-9/10/02 Workshop *Maîtrises imparfaites de l'oral* aux *2<sup>èmes</sup> Journées de Linguistique Suisse*, Institut de linguistique, Université de Berne  
+ Aspects prosodiques de quelques 'petits malheurs discursifs' avec A. Grobet
- 25-27/09/02 Gabarits prosodiques, empathies, attitudes, avec A. Auchlin, *Colloque Prosodie*, Genève + Constituance prosodique et (ir)régularités structurelles, poster présenté avec A. Grobet et A. Auchlin, *Colloque Prosodie*, Genève
- 6-11/09/02 Prosodic patterns and the 'Speaker Involvement' scale: the cases of parce que and car, avec L. Degand, *EURESCO Conference on Interactional Linguistics*, Helsinki (FIN)
- 25/05/2002 Le centre de recherche VALIBEL: des corpus oraux au service d'un observatoire du français en Belgique, avec G. Geron & A. Dister, *Journée d'Études de l'ATALA Constitution et exploitation de corpus du français parlé*, Paris
- 11-13/04/02 Intégration ou autonomisation prosodique des connecteurs, poster présenté avec A. Grobet, *Speech Prosody 2002*, Aix-en-Provence
- 24-27/01/02 Le projet Valibel, *3<sup>èmes</sup> Journées Phonologie du Français Contemporain*, Paris 10
- 10-11/10/01 Réinitialisations (resetting) et unités prosodiques maximales: une évidence?, avec A. Grobet, *Journées prosodie*, Action Phonologie Prosodique du Groupe de Recherche CNRS 1954 en Phonologie, Grenoble
- 18-22/6/01 Multimodal, multifocal? Les 'hors-phase' de la prosodie, avec A. Auchlin, conférence plénière, *Colloque international ORAGE 2001*, Aix-en-Provence.

- 9-14/7/00 Panel *Langage, langues et identités collectives* (5 contributions), 7<sup>th</sup> *International Pragmatics Conference*, Budapest (HU)  
+ Buts illocutoires, buts conversationnels et identités des locuteurs
- 3-5/10/99 En référence à quel français les analystes du discours segmentent-ils le français parlé ?, *Colloque international Français de référence*, Louvain-la-Neuve
- 5-6/10/98 L'ex-communication interactionnelle comme stratégie de dévalorisation de l'idéologie, avec V. Giroul, colloque *Politesse & Idéologie*, Louvain-la-Neuve
- 13-16/6/98 Negotiation as a principle of the conversation structure, conférence internationale *Pragma99*, Tel-Aviv/Jérusalem

#### CONFÉRENCES INVITÉES / SÉMINAIRES DE RECHERCHE / WORKSHOPS

- 10/08 "Prosodie et syntaxe – linéarisation et empilement", Séminaire Praxiling, Université de Montpellier
- 23/05/08 "Outils d'annotation prosodique semi-automatiques", avec J.-Ph. Goldman, Séminaire PROGRAM, Paris
- 20/02/08 "Prosodie du français: aspects phonétiques et phonologiques", cours à l'U. de Lausanne
- 4-8/06/07 "Transcription prosodique des corpus oraux", cours post-grade à l'école de corpus «CONstitution, Traitement et Analyse de Corpus d'Interactions» - CONTACI, Lyon.
- 15/01/07 Effets syntagmatiques et paradigmatiques de la prosodie, Chaire de Linguistique française de l'Université de Neuchâtel, Séminaire de recherche organisé par M.-J. Béguelin, S. Pekarek Doehler, L. de Saussure + *même exposé* dans le cadre du DEA
- 15-17/06/06 Prosodie du discours et de l'échange, Université de Genève  
European Science Foundation Exploratory workshop: Corpora in Phonological Research, Meertens Institute, Amsterdam
- 28/04/06 Prosodie des structure segmentées, avec Anne Grobet, conférence sur invitation du
- 17/02/06 Projet « Grammaire et Interaction », S. Pekarek Doehler, U. de Neuchâtel
- 15/02/05 Prosodie, syntaxe et discours du français parlé: problèmes et méthodes, Université de Besançon, sur l'invitation de Katjia Ploog  
Pitch stylisation using a perceptual model, Freiburg-im-Breisgau (sur l'invitation de Peter Gilles), avec P. Mertens
- 07/11/03 Le centre de recherche Valibel, présentation donnée avec M. Francard, P. Hambye, A. Dister, G. Geron, Journée d'Études sur les études sociolinguistiques en Belgique francophone dans le cadre de la réunion de réseau *Sociolinguistique et dynamique des langues* de l'AUF (Agence universitaire de la francophonie), Université de Liège, organisée par J.-M. Klinkenberg
- 16/10/03 Marquage des macro-unités orales, conférence invitée dans le cadre du séminaire de l'école doctorale de Paris-III Sorbonne Nouvelle (invitation par la Prof. M.-A. Morel)
- 25/06/03 Prosodie et structure informationnelle: des constituants minimaux aux enchaînements informationnels globaux, présentation au Séminaire de recherche du Département de Linguistique, Université de Genève (invitation par Louis de Saussure)
- 28/05/03 Le rôle de la prosodie dans la délimitation des unités textuelles minimales (actes), conférence au Département d'Italien, Université de Genève (invitation par A. Ferrari)
- 16/05/03 Contextualisation, cadrage de l'expérience et marquage prosodique (avec L. Filliettaz, A. Auchlin & A. Grobet), intervention à une journée de l'école doctorale lémanique (U. de Genève) (invité: Peter Auer)
- 09/05/03 Constellations dialectes / langues standard: le cas du domaine d'oïl et de la Wallonie, avec M. Francard et Ph. Hambye, contribution au séminaire interdisciplinaire de l'ARC *Langues et identités collectives* (invité: Peter Auer)
- 28/05/02 Le marquage intonatif du focus en français, contribution avec Anne Grobet à École doctorale Lémanique, U. de Genève (invité: Knud Lambrecht)
- 07/03/00 Les stratégies de débat avec l'extrême droite, avec V. Giroul, conférence au GRIC, Université Lyon 2 (invitation par la Prof. C. Kerbrat-Orecchioni)

**EXPERTISE SCIENTIFIQUE**

---

Depuis 2007, évaluation de manuscrits pour les subsides de publications de la Fondation universitaire

Depuis 2006, évaluation des projets pour l'Agence Nationale de la Recherche, France

Depuis 2003, évaluation de demandes de subventions pour le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada

Peer-reviewing pour différentes revues de linguistique (*Journal of French Language Studies, Revue romane, Cahiers du Cental...*) ou ouvrages collectifs

*Science sans conscience...*, émission radiophonique (1 heure) sur Radio Campus (journaliste: Alexandre Wajnberg) (17/12/2002)

**FONCTIONS ADMINISTRATIVES À L'UCL**

---

	<i>En tant que PAC (depuis 2004)</i>
depuis 2004	Secrétaire des jurys ROM 1PM, ROM 1BA3, ROM1BA2 / LING2MS2, LING2MS1, LING2MA2, LING2MA1, ISLE3DA/LA
depuis 2003	Secrétaire académique de l'Institut de Linguistique (CLIG)
	<i>En tant que PST (1997-2004)</i>
1997-2004	Représentante du personnel scientifique du Conseil du Département de Langues et Littératures romanes (suppléante depuis 2003)
1997-98	Représentante du personnel scientifique au Bureau et au Conseil de Faculté FLTR
	<i>En tant qu'étudiante (1993-1997)</i>
1995-96	Élue membre du conseil de l'AGL (assemblée générale des étudiants de Louvain) et membre de la commission « Enseignement »

**PRIX & ASSOCIATIONS LITTÉRAIRES**

---

2000	Prix Georges Lockem de l'Académie royale de Langue et de Littérature françaises de Belgique (pour un recueil de poésie <i>Écoute</i> )
1993	Prix « Indications/Fureur de lire » de la Communauté française de Belgique (pour une critique littéraire)
1998-2005	Membre du Conseil d'Administration de l'ASBL <i>Indications</i> (Secrétaire)
depuis 1993	Collaboration à la revue <i>Indications</i> (critiques de romans)

**VARIA**

---

Nationalité belge. Mariée.

Français	Langue maternelle.
Espagnol	Très bonne maîtrise orale et écrite, passive et active.
Anglais	Très bonne maîtrise passive, bonne compétence active.
Néerlandais	Bonne connaissance passive, compétence active moyenne.

Contact Centre de recherche VALIBEL ([www.uclouvain.be/valibel](http://www.uclouvain.be/valibel))  
 Département d'Études romanes  
 Université catholique de Louvain  
 Collège Érasme, Place Blaise Pascal, 1. B-1348 Louvain-la-Neuve  
 Tél. 32 (0)10 47 48 56 \_ Fax. 32 (0)10 47 25 79  
[anne-catherine.simon@uclouvain.be](mailto:anne-catherine.simon@uclouvain.be)